

**Assemblée générale  
Conseil de sécurité**

Distr. générale  
20 novembre 2002  
Français  
Original: anglais

**Assemblée générale**  
**Dixième session extraordinaire d'urgence**  
Point 5 de l'ordre du jour  
**Mesures illégales prises par Israël à**  
**Jérusalem-Est occupée et dans le reste du**  
**territoire palestinien occupé**

**Conseil de sécurité**  
**Cinquante-septième année**

**Lettres identiques datées du 20 novembre 2002,**  
**adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil**  
**de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine**  
**auprès de l'Organisation des Nations Unies**

Les forces d'occupation israéliennes continuent de commettre de nouveaux crimes de guerre dans le cadre de la campagne militaire sanglante qu'elles mènent contre le peuple palestinien dans le territoire palestinien occupé, y compris Jérusalem-Est. Hier, au début de la soirée (heure de Palestine), les forces israéliennes, appuyées par des hélicoptères de combat et des chars, ont pris d'assaut la ville de Tulkarem, tirant des missiles et déclenchant des tirs d'artillerie lourde sur des maisons et des biens palestiniens. Au cours de l'attaque, les forces d'occupation israéliennes ont procédé à une exécution extrajudiciaire, tuant M. Tarek Mohammed Al-Zaghal, ainsi que quatre passants palestiniens innocents, dont un garçon de 13 ans.

Le même jour également, les forces d'occupation israéliennes ont tiré et tué un garçon de 15 ans. Ces brutales attaques israéliennes contre les habitants palestiniens de Tulkarem ont non seulement abouti à l'assassinat, commis de sang froid, de six civils palestiniens mais ont également fait au moins une douzaine de blessés parmi les Palestiniens. Les forces d'occupation ont également causé de nouveaux dégâts et la destruction de maisons et de biens dans la ville.

Parallèlement, les forces d'occupation israéliennes continuent de démolir des maisons, des biens et des infrastructures palestiniennes dans toutes les autres zones du territoire palestinien occupé. La ville d'Al-Khalil qui, depuis le 15 novembre, est soumise à un couvre-feu de 24 heures sur 24, a été particulièrement visée ces derniers jours par les forces d'occupation qui ont fait des ravages. Elles ont démoli des maisons, laissant de nombreuses familles sans abri, tandis que les habitants de la ville étaient en proie à une recrudescence de violence et de harcèlements de la part des colons israéliens.



La communauté internationale ne peut continuer de rester impassible alors que les forces d'occupation israéliennes poursuivent leur sanglante campagne militaire contre la population palestinienne. La communauté internationale ne peut permettre à Israël, la puissance occupante, de persister impunément dans son entreprise de crimes de guerre, de terrorisme d'État et de violations systématiques des droits de l'homme contre le peuple palestinien soumis à son occupation. Nous exhortons donc la communauté internationale à mettre fin immédiatement aux crimes que commet Israël contre le peuple palestinien et à traduire en justice tous les auteurs de tels crimes.

Suite aux 144 lettres que je vous ai adressées précédemment au sujet de la crise actuelle dans le territoire palestinien occupé, y compris Jérusalem, datées du 29 septembre 2000 au 13 novembre 2002 (A/55/432-S/2000-921; A/55/437-S/2000/930; A/55/450-S/2000/957; A/55/466-S/2000/971; A/55/474-S/2000/984; A/55/490-S/2000/993; A/ES-10/39-S/2000/1015; A/ES-10/40-S/2000/1025; A/ES-10/42-S/2000/1068; A/ES-10/43-S/2000/1078; A/ES-10/44-S/2000/1093; A/ES-10/45-S/2000/1104; A/ES-10/46-S/2000/1107; A/ES-10/47-S/2000/1116; A/ES-10/48-S/2000/1129; A/ES-10/49-S/2000/1154; A/ES-10/50-S/2000/1173; A/ES-10/51-S/2000/1185; A/ES-10/52-S/2000/1206; A/ES-10/53-S/2000/1247; A/ES-10/54-S/2001/7; A/ES-10/55-S/2001/33; A/ES-10/56-S/2001/50; A/ES-10/57-S/2001/101; A/ES-10/58-S/2001/131; A/ES-10/59-S/2001/156; A/ES-10/60-S/2001/175; A/ES-10/61-S/2001/189; A/ES-10/64-S/2001/209; A/ES-10/65-S/2001/226; A/ES-10/66-S/2001/239; A/ES-10/67-S/2001/255; A/ES-10/68-S/2001/284; A/ES-10/69-S/2001/295; A/ES-10/70-S/2001/304; A/ES-10/71-S/2001/314; A/ES-10/72-S/2001/332; A/ES-10/75-S/2001/352; A/ES-10/76-S/2001/372; A/ES-10/79-S/2001/418; A/ES-10/80-S/2001/432; A/ES-10/81-S/2001/447; A/ES-10/82-S/2001/463; A/ES-10/83-S/2001/471; A/ES-10/84-S/2001/479; A/ES-10/85-S/2001/486; A/ES-10/86-S/2001/496; A/ES-10/87-S/2001/504; A/ES-10/88-S/2001/508; A/ES-10/89-S/2001/544; A/ES-10/90-S/2001/586; A/ES-10/91-S/2001/605; A/ES-10/92-S/2001/629; A/ES-10/93-S/2001/657; A/ES-10/94-S/2001/669; A/ES-10/95-S/2001/686; A/ES-10/96-S/2001/697; A/ES-10/97-S/2001/708; A/ES-10/98-S/2001/717; A/ES-10/99-S/2001/742; A/ES-10/100-S/2001/754; A/ES-10/101-S/2001/783; A/ES-10/102-S/2001/785; A/ES-10/103-S/2001/798; A/ES-10/104-S/2001/812; A/ES-10/105-S/2001/814; A/ES-10/107-S/2001/821; A/ES-10/108-S/2001/826; A/ES-10/111-S/2001/880; A/ES-10/112-S/2001/918; A/ES-10/114-S/2001/928; A/ES-10/115-S/2001/932; A/ES-10/116-S/2001/941; A/ES-10/117-S/2001/971; A/ES-10/118-S/2001/989; A/ES-10/119-S/2001/991; A/ES-10/121-S/2001/1007; A/ES-10/122-S/2001/1024; A/ES-10/123-S/2001/1036; A/ES-10/124-S/2001/1084; A/ES-10/125-S/2001/1092; A/ES-10/126-S/2001/1118; A/ES-10/128-S/2001/1149; A/ES-10/129-S/2001/1166; A/ES-10/133-S/2001/1239; A/ES-10/134-S/2001/1261; A/ES-10/136-S/2002/18; A/ES-10/137-S/2002/39; A/ES-10/138-S/2002/48; A/ES-10/139-S/2002/58; A/ES-10/140-S/2002/89; A/ES-10/141-S/2002/95; A/ES-10/142-S/2002/102; A/ES-10/143-S/2002/121; A/ES-10/144-S/2002/142; A/ES-10/145-S/2002/146; A/ES-10/146-S/2002/165; A/ES-10/147-S/2002/175; A/ES-10/164-S/2002/353; A/ES-10/165-S/2002/361; A/ES-10/166-S/2002/370; A/ES-10/167-S/2002/433; A/ES-10/168-S/2002/474; A/ES-10/169-S/2002/495; A/ES-10/173-S/2002/536; A/ES-10/174-S/2002/555; A/ES-10/175-S/2002/610; A/ES-10/176-S/2002/617; A/ES-10/177-S/2002/641; A/ES-10/178-S/2002/650; A/ES-10/179-S/2002/654; A/ES-10/180-S/2002/686; A/ES-10/181-S/2002/697; A/ES-10/182-S/2002/699; A/ES-10/183-S/2002/717; A/ES-10/184-S/2002/738; A/ES-10/185-

S/2002/827; A/ES-10/190-S/2002/891; A/ES-10/192-S/2002/976; A/ES-10/193-S/2002/983; A/ES-10/194-S-2002/1052; A/ES-10/195-S/2002/1066; A/ES-10/196-S/2002/1083; A/ES-10/197-S/2002/1094; A/ES-10/198-S/2002/1104; A/ES-10/199-S/2002/1114; A/ES-10/200-S/2002/1144; A/ES-10/201-S/2002/1166 et A/ES-10/202-S/2002/1244), j'ai le très grand regret de vous informer que depuis la dernière lettre que je vous ai fait tenir, au moins 17 Palestiniens, dont des enfants, ont été tués par les forces d'occupation israéliennes, portant à 1 937 le nombre total des martyrs palestiniens tués depuis le 28 septembre 2000. (Les noms des martyrs identifiés jusqu'à présent figurent en annexe à la présente lettre).

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et son annexe en tant que document officiel de la dixième session extraordinaire d'urgence de l'Assemblée générale, au titre du point 5 de l'ordre du jour, et du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur,  
Observateur permanent de la Palestine  
auprès de l'Organisation des Nations Unies  
(*Signé*) Nasser **Al-Kidwa**

**Annexe aux lettres identiques datées du 20 novembre 2002,  
adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil  
de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine  
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

**Noms des martyrs tués par les forces d'occupation israéliennes  
dans le territoire palestinien occupé, y compris Jérusalem-Est\*  
(du mercredi 13 novembre au mardi 19 novembre 2002)**

**Mercredi 13 novembre 2002**

Hamed Am-Masri (13 ans) (ne figurait pas dans notre lettre du 13 novembre 2002)

**Jeudi 14 novembre 2002**

1. Jalal Mohammed Oweejan (17 ans)
2. Khaled Harb Abu Hilal

**Vendredi 15 novembre 2002**

Omran Alshileh (16 ans)

**Samedi 16 novembre 2002**

1. Samar Mahmoud Mohamed Shar'ab
2. Mahmoud Abbas Obeid
3. Ibrahim Bassaam Al-Sa'edi (17 ans)

**Dimanche 17 novembre 2002**

1. Mousa Radi Al-Mahareek
2. Akram Abdel Mohsen Al-Hunainy
3. Wal'a Hachem Dawo'od Suroor

**Lundi 18 novembre 2002**

Mohamed Abdallah Yussef Abdel Ghany

**Mardi 19 novembre 2002**

1. Ehab Al-Zukleh (13 ans)
2. Tarek Mohammed Al-Zaghal
3. Ziad Masharqi
4. Shaban Budeir
5. Ahmed Jaiosy
6. Amr Qudsi (15 ans)

---

\* Le nombre total des martyrs palestiniens tués par les forces d'occupation israéliennes depuis le 28 septembre s'élève à 1 937.